

Donnerstag, den 14. Januar.



# Thorner Zeitung.

Nro. 11.

Erscheint täglich Morgens mit Ausnahme des Montags. — Pränumerations-Preis für Einheimische 25 Sgr. — Auswärtige zahlen bei den Königl. Post-Anstalten 1 Thlr. — Inserate werden täglich bis 4 Uhr Nachmittags angenommen und kostet die vierseitige Zeile gewöhnlicher Schrift oder deren Raum 1 Sgr. 3 Pf.

1869.

## Thorner Geschichts-Kalender.

15. Januar 1661. Ein großer Sturmwind wirft die mittelste mit Kupfer gedeckte Spitze der Marienkirche und die Krone des Rathaus-Thurms herunter.

## Telegraphische Depesche der Thorner Zeitung.

Angekommen 11 Uhr Vormittags.

Wien, 13. Januar. Nach der „Presse“ soll Russland Griechenland zur Nachgiebigkeit gerathen haben. Ministerium Bulgaris bedroht und soll der Gesandte Rhangabe zur Neubildung des Ministeriums berufen werden.

## Landtag.

Abgeordnetenhaus. 31. Sitzung am 12. d. Mts. Die Kommission zur Verathung der Novelle zur Verordnung über das Judenwesen im Großherzogthum Posen hat sich konstituiert. Das Haus tritt in die Tagesordnung ein; erster Gegenstand derselben ist der Bericht der Finanzkommission über den Entwurf eines Gesetzes, betreffend Abänderungen und Ergänzungen des Gesetzes über die künftige Behandlung der auf mehreren der neu erworbenen Landesheile haftenden Staatschulden vom 29. Februar 1868. Es handelt sich um die Wiederherstellung des früheren in Hannover gesetzlich bestehenden Amortisationsmodus durch Ausloosung al pari an Stelle des in Folge des Gesetzes vom 29. Febr. 1868 eingetretenen altpreußischen Modus des freihändigen Ankaufs. Der Gegenstand ist aus den früheren Erörterungen in der Presse hinlänglich bekannt. Das Gesetz wird angenommen.

## Tedo.

Geschildert vom französischen Fregatten-Capitain Lahrle.

Der Anblick von Yokohama, dieser Zwitterstadt, welche eigens für die Fremden erbaut wurde, und wo die Sprache und die Gewohnheiten der Bewohner bereits den Einfluss der fortwährenden Verührung mit den Europäern beurkunden, erweckt bald in jedem Reisenden den Wunsch, das urwüchsige Leben und Treiben der Japaner in einem von jeder fremden Beimischung freieren Orte kennen zu lernen.

Der Besuch Tedo's, das nur einige Stunden von Yokohama entfernt liegt, ist daher eine jener Versuchungen, welcher wenige Reisende widerstehen.

Die Hauptstadt des Taifun gilt in den Augen der Europäer noch immer für die Hauptstadt von Japan.

Es ist eine ungeheure und geheimnisvolle, politische und handeltreibende Stadt, von welcher die Instructionen einer despottischen Gewalt ausgehen, denen Jeder Mann blindslings Folge leistet.

Der nach Aufregungen und neuen Eindrücken lüsterne Fremde kann gleich damit beginnen einer Hinrichtung beizuwöhnen.

Die Japaner sind noch nicht auf jener Bahn des Fortschritts, die zur Aufhebung der Todesstrafe führt, wohl ist es aber wahr, daß sie im Repressionsprincip den Chinesen noch weit nachstehen; denn in China konnten die zu Tod verurtheilten Verbrecher noch vor wenigen Jahren einen Christmann stellen! Inmitten des großen Elends, welches dort herrscht, war es, wie es scheint, leicht, irgend einen armen Teufel zu finden, welcher der Verlockung eines kleinen seiner Familie zugesicherten Vermögens wegen und einer Woche Wohllebens im Gefängnis, die man ihm vor der Hinrichtung gewährte, nicht widerstand und leichten Herzens sich herbeileß, das Verbrechen eines Unbekannten zu führen. Es ist, in Anbetracht der Unzahl Hinrichtungen im himmlischen Reich der Mitte, leicht begreiflich, daß der Tod in den Augen vieler von seinen Schrecknissen verliert (war es nicht auch in Frankreich zur Zeit des Terrorismus so?); ferner sterben dort so viele Unglückliche den grausamen Hungertod, so viele Andere werden von plötzlich ausbrechenden Insurrektionen zermalmt, die ohne irgend einen plausiblen Beweggrund entstehen, sich über die fruchtbaren Gefilde hinwälzen und nur Ruinen und Leichen hinter sich lassen! In Peking finden täglich Enthauptungen statt. (Auch eine Lehre für die Anhänger der Abschreckungstheorie und Todesstrafe.)

Im Jahre 1865 gaben uns die Japaner, gleich nach der Verhaftung und Beurtheilung eines gewissen Semidje,

Abg. Gleim referirt über den Gesetzentwurf, betreffend die Aufhebung der Trauungssteuer im Gebiete des ehemaligen Kurfürstenthums Hessen; derselbe gibt eine ausführliche Darstellung der einschlägigen Verhältnisse.

Der Gesetzentwurf wird paragraphenweise und darauf im Ganzen ohne Debatte angenommen.

Abg. Dr. Francke referirt über den aus dem Herrenhause herübergekommenen Gesetzentwurf, betreffend die Abänderung der Bestimmung der Wormunder-Verordnung für das Herzogthum Schleswig vom 19. März 1742 über das Honorar der Wormunder; es wird diese Bestimmung der für Holstein geltenden konformirt.

Der Gesetzentwurf wird ohne Debatte angenommen.

Abg. Struckmann erstattet Bericht den ebenfalls aus dem Herrenhause herübergekommenen Gesetzentwurf, betreffend die Aufhebung der Geschlechtsvormundschaft in den Provinzen Hannover und Schleswig-Holstein. Das betreffende Institut sei ein derartig antiquirtes, daß seine Aufhebung keiner längeren Motivierung bedürfe.

(Schluß folgt.)

Der Gesetzentwurf wird ohne Debatte angenommen.

— Die Zusammenstellung der bei der Vorberathung des Staats gefassten Beschlüsse mit der Vorlage der Regierung ist so eben ausgegeben; es ergiebt sich daraus, daß bei den Einnahmen keine Änderung in den Ziffern der Regierungsvorlage eingetreten. Abgezehzt werden sind bei den fortdauernden Ausgaben im Ganzen 32,521 Rtl., darunter an verschiedenen Gehalts-Erhöhungen und Remunerationen: 6300 Rtl. außerdem die Ausgabe für einen Abtheilungs-Dirigenten für Kirchenverwaltung und das Schulwesen zu Cöslin; 1500 Rtl.; das Gehalt für einen neuen Oberstaatsanwalt beim Obertribunal: 2600 Rtl.; die Ausgaben für Stellvertretung der Obertribunalsräthe: 1000 Rtl.; der Zuschuß behufs Umwandlung einer Rathsstelle beim Ministerium des Innern in eine

welcher für schuldig erkannt war, zwei englische Officiere ermordet zu haben, das Schauspiel eines entsetzlichen Hinrichtungszuges durch die Stadt.

Dieser unglückliche Semidje, auf einem Pferde knieend und festgebunden, wurde einen ganzen Tag lang in der europäischen Stadt herumgeführt. Er war von einer Escorte Infanterie umgeben und ritt zwischen zwei Richtsdienern, welche Plakate trugen, auf denen sein Verbrechen und seine Strafe verkündigt waren. Der Delinquent, ein schöner Mann von kräftiger Gestalt, aber sichtlich geschwächt von den Qualen der Tortur und des Gefängnisses, ließ über die Menge, welche am Wege stand, einen stolzen, verachtungsvollen Blick schweifen; er stellte uns thäthlich jenen Typus des Mutheis und der Sorglosigkeit dar, welchen wir uns bei den Orientalen vorge stellt hatten.

Uebrigens starb dieser Mann für sein Vaterland, er war ein Märtyrer, an dem Tode zweier Fremden befehligt! Bis zum letzten Augenblick bewahrte er dieselbe Ruhe, ließ beim Anblick der Europäer einige verächtliche Worte fallen, als an den Haltepunkten mit gutem Appetit und schritt im Hofe des Gefängnisses mit festem Tritt auf den Henker zu, der ihn erwartete.

Man wollte ihm die Augen verbinden; er ließ es nicht zu und sprach:

„Ich will diesen Fremden hier zeigen, wie ein Japaner zu sterben weiß.“

Er hielt noch eine kurze Rede, in welcher er den Tag verfluchtete, an welchem ein Patriot um's Leben gebracht wurde, weil er die Gesetze seines Vaterlandes erfüllt hatte, und prophezeigte den Japanern Unheil ohne Ende, weil sie die Zulassung der Fremden geduldet haben.

Der Henker, ein Greis mit gutmütigem Gesicht, einer jener harmlosen Physiognomien, wie man sie häufig in den Bureaux der japanischen Verwaltung findet, hatte nichts von dem energischen und schauerlichen Aussehen eines Schafrichters an sich. Vielleicht war es der erste beste Henker aus dem Stegreif, welchen man aufgefunden hatte, denn in Japan muß Jeder sein Schwert handhaben können.

„Mit einem Schlag!“ rief der Delinquent beinahe herausfordernd dem ruhigen Amtshandler zu, nachdem er selbst vor einem in die Erde gegrabenen Loch niedergekniet war, und während die Zuschauer noch nicht von einer unwillkürlichen Bewegung zurückgekommen waren, welche der Knall der englischen Kanone hervorgebracht hatte, die das Signal zur Execution gab, war der greise Schafrichter schon bemüht, sein Schwert wieder emporzuheben, welches, von zwei kräftigen Händen geführt, tief in den Boden gedrungen war, nachdem es das Urtheil vollstreckt hatte.

Stelle für einen zweiten Ministerial-Director: 1400 Rtl; die „Fonds zu Unterstützungen, welche früher aus der Hand- und Schatzkasse des Königs Georg an Hilfsbedürftige in der Provinz Hanover gezahlt worden sind: 5000 Rtl.; beim Cultusministerium die Mehrforderung für das Consistorium: 8721 Rtl.; das Gehalt eines Universitäts-Curators in Marburg: 2000 Rtl. der Staatszuschuß für das (christliche) Gymnasium in Gütersloh: 1000 Rtl.; dagegen sind zugezehzt: 25,525 Rtl. als Mehrbetrag der Ausgaben für die 6 definitiv bewilligten Landdrosteien in Hannover. Es bleiben mithin abgezehzt 6996 Rtl. Bei den einmaligen Ausgaben sind abgezehzt 50,000 Rtl. zum Ankauf und zur Errichtung eines Dienstgebäudes für das landwirtschaftliche über Ministerium, Museum und Lehranstalt. Die Summa der Absetzung bei der Ausgabe beträgt mithin 56,996 Rtl.

## Deutschland.

Berlin, d. 13. Die Ernennung eines eigenen Ministers für die Marine, welche neuerdings wieder zur Sprache gekommen ist, findet ein unübersteigliches Hinderniß vorläufig noch darin, daß wir kein Bundesministerium haben und folgeweise, bis zu einer gegenwärtigen Änderung in fraglicher Beziehung, auch einen Bundes-Marineminister nicht haben können. Die Bundesmarine wird also, so wie alles, was zur Bundesverwaltung überhaupt gehört, nach wie vor vom Bundeskanzler ressortieren und das Marinewesen speziell wie bisher von einem Departementsdirector geleitet werden. Hiernach sind alle Angaben über angebliche Veränderungen auf diesem Gebiete zu beurtheilen.

— Der vormalss kurhessische Staatschaz, über dessen Höhe vielfach irrite Meinungen verbreitet sind, ist zum

Die Köpfe der Hingerichteten werden einige Tage lang als Warnungszeichen den Blicken des Volks ausgesetzt.

Geht man vom Richtplatz in gerader Richtung weiter, so verdoppelt sich die Bewegung in den Straßen, und mitten durch eine aus Elementen jeder Art zusammengesetzten Menge, in welcher jedoch die Kinder vorherrschen, durchschreitet man die Handelsvorstadt Sinagawa, um zum Quartier zu gelangen, wo die europäischen Gesandten wohnen.

Fern vom Mittelpunkt der Stadt, von den Palästen des Adels und vom Sitz der Regierung gelegen, haben diese diplomatischen Residenzen ein sehr bescheidenes Aussehen. Es sind ehemalige Wohnungen japanischer Mönche, welche in Folge der Verträge von 1858 von ihren Besitzern provisorisch verlassen wurden, als man sich der Täuschung hingab, die fremden Vertreter würden in Jedo ruhig leben können.

Dieser Wahn wurde durch die absichtlich angelegte Feuersbrunst im Januar 1863 zerstört und das Provisorium dauert noch fort.

Der Aufenthalt der Fremden in Jedo ist nur ein zeitweiliger und die europäischen Diplomaten kommen nur auf einige Stunden in diese Stadt, um dringende Geschäfte zu besorgen.

Die Gebäude, die man ihnen eingeräumt hat, sind daher eher Absteigequartiere als eigentliche Wohnsäle. Auch haben die früheren Eigentümmer derselben ihren Rechten nicht entsagt.

Zwar werden die Todten nicht mehr auf dem Friedhof des Tempels begraben, der den Fremden als Garten dienen soll, aber die Priester sehen in demselben ihre Andachtsübungen fort, ohne sich im Mindesten von der Nachbarschaft der Europäer stören zu lassen.

Von der Terrasse Saifaidje der französischen Legation genießt man eine herrliche Aussicht über den Golf von Jedo.

Am Abend erglänzt die Rhede in großartiger Beleuchtung. Hunderte von Barken bewegen sich zwischen den Forts und der Küste, um beim Fackelschein zu fischen.

Den großen Schiffen, welche außerhalb der Rhede ankern, gewährt die Beleuchtung einen zauberhaften Anblick.

Man erzählt sich in Jedo, ein englischer Diplomat, der einige wichtige Geschäfte in der Hauptstadt abzumachen hatte, sei vor einigen Jahren des Abends auf der Rhede von Jedo angelangt und habe lange Zeit mit Wohlgefallen diese prächtige Beleuchtung betrachtet, welche aber auch die Aufmerksamkeit des Commandanten des

größten Theile in Staats- und sonstigen geldwerten Papieren und nur zu einem geringen Theile (34,461 Thaler.) in Hypotheken angelegt. In der Mitte des verflossenen Monats September hatten die Gesamtcapitalien des Schatzes einen Courswerth von rund 5,600,000 Thlr. mit einem Zinserrage, welcher sich pra 1867 auf 225,467 Thlr. beläuft. Nach dem allerhöchsten Erlass vom 16. Sept. 1867 sollen die Zinsen des Schatzes zur Verwendung kommen für folgende Zwecke: 1) Unterstützung des Chausseen- und Landwegebaues, 2) Unterhaltung der Land-Krankenanstalten und Landes-Hospitäler, Anlegung und Unterhaltung einer Arbeits-Anstalt zu Verbüzung der von den Polizeibehörden verfügen Haft von Landstreichern, Bettlern und Arbeitsscheuen, 3) Bestreitung der Kosten der Landarmenpflege einschließlich der Anlegung und Unterhaltung eines Landarmenhauses, 4) Unterhaltung und Ergänzung der Landesbibliotheken. Zu diesen Verwendungszwecken sollen jetzt noch hinzutreten: 1) Bestreitung der Kosten des Communallandtags und der communalständischen Verwaltung, einschließlich der im Jahre 1868 erwachsenen derartigen Kosten; 2) Unterhaltung der milden Stiftungen, Armen-, Wohlthätigkeits- und Rettungs-Anstalten, sowie Uebernahme der bisher vom Staate geleisteten Unterstützungen für Zwecke der Armenpflege; 3) Unterhaltung des Taubstummen-Instituts zu Homburg; 4) Bestreitung der Kosten des Unterhalts elternloser unvermögender Kinder, soweit die Verpflichtung hierzu nach dem Auschreiben des vormaligen kurhessischen Staatsministeriums vom 15. October 1822 dem Staate obliegt; 5) Bildung eines Fonds für Zusätze zu Landes-Meliorationen.

— Es wird entschieden beabsichtigt, für die Folge auch die Panzer-Schiffe nur im Inlande, resp. vorzugsweise auf den Marinewerften zu erbauen. Mit Rücksicht hierauf wird mit dem Jahre 1869 das Ingenier-Personal der Bundesmarine entsprechend vernichtet und namentlich auch für die ältesten Ingenieure eine ihrer dienstlichen Tätigkeit entsprechende und angemessen dotirte Charge (Ober-Ingenieure) begründet und sodann namentlich auch der Bau eines Trockendocks und von Hallingen an der Kieler Bucht möglichst beschleunigt. Über die Wichtigkeit der Sache bedarf es wohl keines weiteren Wortes. Es ist eine Lebensbedingung für unsere junge Flotte, daß sie in Bezug auf die Herstellung der Schiffe unabhängig gestellt sei vom Ausland. Für die vaterländische Eisenindustrie ist der Selbstbau der Panzerschiffe natürlich ebenfalls von der eminentesten Bedeutung.

— Die „N. A. Z.“ enthält folgende offiziöse Mittheilung: Von den bei dem königl. Obertribunal beschäftigten Hülfstrichtern sind in neuerer Zeit, wie bereits in hiesigen Blättern mitgetheilt drei dieses Auftrages entbun-

englischen Kriegsschiffes, an dessen Bord sich der Diplomat befand, in nicht geringem Grad in Anspruch nahm.

Als sich Beide in ihre Cajütten zurückgezogen hatten, wollte jeder von ihnen seiner gnädigsten Königin über den Eindruck Bericht erstatten, den ihre Ankunft auf die Japaner gemacht hatte. Der Diplomat meldete dem „Foreign Office“, seine Anwesenheit sei von den Eingeborenen durch eine allgemeine Beleuchtung gefeiert worden.

Der Schiff-Commandant, der die Sache von einem ganz verschiedenen Standpunkt auffaßte, berichtete an die Admiraltät in London, die Stimmung der Japaner sei eine so böse, daß sie selbst des Nachts bei Fackelschein an der Errichtung neuer Batterien arbeiteten.

So hatten schlichte und arglose Fischer zu zwei so verschiedenen Anschauungen und Berichterstattungen Veranlassung gegeben.

In den Straßen von Jedo wurden wir von der Menge in ziemlich wohlwollender Weise, aber mit einer sehr ungebundenen Vertraulichkeit empfangen.

Die an den Thürschwellen lungernden Kinder riefen mit lautem Geschrei ihre Eltern herbei, um dieses seltsame Schauspiel zu sehen.

Das lärmende und bunte Publikum bekundete seine ungezwungene Bewunderung durch laute Ausrufungen, Bemerkungen und helles Gelächter, das Niemand zu unterdrücken sich die Mühe gab.

Bor unsern Pferden laufen und springen die Betos — Pferdeknechte — denen wir große weiße Strümpfe gekauft hatten, da man hier den Herrn nach der Fußkleidung des Dieners beurtheilt, mit unverwüstlicher Heiterkeit und Laune einher, die selbst durch einen mehrstündigen Mitt durch die Stadt nicht erschöpft werden.

Von Zeit zu Zeit gestattet ihnen die Enge eines Durchgangs oder eines schmalen Gäßchens einige Secunden Rast, aber wo es abwärts geht oder wo das Terrain Hindernisse bietet, ist jeder Beto stets beim Kopfe seines Pferdes, welches er durch kleine zur Vorsicht mahnende Laute aufmuntert.

Diese Betos bilden eine eigene Corporation, eine Art Freimaurerei, in welcher jeder seinen Rang erwirkt und stufenweise aufsteigt; es mögen ihrer nun zwei oder zehn und hundert sein, so ist nur einer immer der Befehlshaber.

In Yokohama hat ein Oberhaupt der Betos das Inspections- und Controlsrecht über alle seine Untergebenen, die sich dem Dienste der Fremden widmen. Er visitirt, ohne daß diese es wissen, ihre Stellungen und trifft seine Verfügungen.

Eines schönen Morgens ist ihr Beto verschwunden und man findet an seiner Stelle einen andern, den das

den, zwei derselben vom 31. December v. J. an, der dritte schon früher. Der Justizminister ist also ganz nach dem Grundsatz verfahren, den er im Abgeordnetenhaus ausgesprochen hat, nämlich, daß die Zahl der Hülfstrichter auf das äußerste Maß zu beschränken sei. Auch wird zur Remuneration der noch übrig bleibenden vier Hülfstrichter seit dem 1. d. M. nicht ein Pfennig aus öffentlichen Mitteln verwendet und es ist mithin dem bekannten Beschlus des Abgeordnetenhauses volle Berücksichtigung zu Theil geworden. Es hätte nahe gelegen, die schon seit einem Jahre für die früher vom Obertribunalsrath Hoymeyer bekleidete halbe Stelle vakante 1100 Thlr., so wie die vom 1. Januar d. J. vakant gewordenen 1100 Thlr. für die bisher vom Obertribunalsrath Hesse bekleidete halbe Stelle zu Gunsten der Hülfstrichter zu verwenden. Der Justizminister hat aber die Anstellung des Kammergerichtsraths v. Diepenbroick Grüter als Obertribunalsrath vor dem Ablauf des letzten Jahres allerhöchsten Orts beantragt, so daß dieser als solcher vom 1. Jan. d. J. an die vakante Mittel von 2200 Thlr. bezieht. Aus alledem ergibt sich augenscheinlich, daß der Justizminister dem Beschlus des Abgeordnetenhauses gegenüber mit vollster Loyalität verfahren ist." — Weshalb nun also jene zornige Drohrede, welche eine Mücke in einen Elefanten umschuf?

— Die militärischen Verhältnisse des Norddeutschen Bundes sind jetzt definitiv geordnet, und es bedarf, wie die „militärischen Blätter“ bemerken, „nur eines kurzen Telegramms aus Berlin, um fast eine Million Soldaten unter die Waffen zu rufen.“ Den Kern der Armee bildet die preußische, „welche mit den ihr einverlebten früheren Contingenten bereits völlig zu einem gleichartigen Ganzen verschmolzen ist.“ Die Verschmelzung so vieler ehemaliger Bundescontingente mit dem Heere führte den Officiercorps zahlreich neue Elemente zu und machte andererseits wieder Abgaben an die neuen Truppenteile nötig, welche an Stelle der aufgelösten Contingente errichtet wurden. Zugleich bedingte diese Verschmelzung eine ganz neue Landwehrbezirks-Eintheilung, wobei der Grundsatz festgestellt wurde, die kleinen Verwaltungsbezirke mit den militärischen zusammenfallen zu lassen und wieder jedem Infanterie-Regiment seinen besonderen Ergänzungsbezirk zuzuweisen. Das Ergänzungs- und Controlwesen wurden neu geordnet, die Verhältnisse der Officiere, des Beurlaubtenstandes festgestellt und dabei zugleich die Officiere in Reserve und Landwehr eingetheilt. Durch die neue Bezirkseintheilung der Landwehr ist auch die Zahl der Landwehrbataillone in den alten Landen Preußens vermehrt worden. Überhaupt ist für die Bevölkerungsmasse nicht unerhebliches geschehen, wohin namentlich zu rechnen ist, daß der Grundsatz endlich verlassen wurde, den Be-

Haupt der Association geschickt hat, denn seine Autorität ist mächtiger und wirksamer als die des fremden Herrn. Dieser muß sich dieses Vorgehen gefallen lassen, dessen Folgen übrigens keine Unzukünftigkeiten bieten.

Im Jahre 1863 geriet das Haupt der Betos für die Fremden mit dem Hause der Betos für die Japaner, zwei Mächte, wegen der schönen Augen einer Dame in Streit.

Der erstere wurde von den Leuten des letzteren öffentlich verunglimpt, geschmäht, verhöhnt.

Am Abend waren alle Stallungen leer; beide Lager standen sich kämpfbereit gegenüber.

Die Polizei mußte einschreiten, um den Streit, der in einen Kampf auszuhören drohte, zu schlichten.

Zwei Tage lang herrschte die größte Aufregung und auf einigen Punkten fauden theilweise Scharmüsel statt.

Für den Fremden, der in fürzester Zeit sich einen Begriff von Jedo bilden will, ist die angenehmste Promenade die nach Asara, dem größten Tempel der Stadt, der unter den Schutz der Göttin Quanon-Sama gestellt ist.

Schlägt er auf dem Rückwege von dort eine schräge Richtung nach rechts ein, so wird er auf diesem Ausflug die zwei Hauptphysiognomien der Stadt, die militärische oder aristokratische und die kommerzielle oder volsthümliche kennen gelernt haben.

Einige Schritte weit von der französischen Legation zieht die große Handelsstraße vorüber, eine Verlängerung jener Straße, welche einerseits nach Yokohama führt und nachdem sie sich durch ganz Jedo durchgeschlängelt, Canale und Flüsse überschritten hat, nördlich der Stadt in ihrer ursprünglichen Gestalt ausmündet.

In diesen Quartieren der Kaufleute gibt es weder Luxus noch schöne Architektur; sie begnügen sich, die Häuser rein zu halten.

Da findet man kein Elend, aber auch keine Prachtentfaltung.

Vor jedem Hause ist ein kleiner Kunstgarten mit einem Bassin, welcher der Familie zur Belustigung dient.

Längs des Balcons im ersten Stock häugen dünne Rouleau aus Carton, welche vom Winde hin und her geschwungen werden, und an denen ein kleiner Hammer befestigt ist, der an eine gläserne Kugel schlägt und einen angenehmen Klang hergibt.

Im Frühjahr sieht man gläserne Kugeln, in welchen rothe Fischlein schwimmen, auf den Wurzeln feiner und hellgrüner Farrenkräuter ruhen.

Das Volk ist sich hier überall gleich: kindisch bis in das vorgerückteste Alter, umgeht es sich mit kleinen Spieleien und setzt uns durch die unmachbare Grazie in Bewunderung, welche es in der Fertigung von Tändeleien entfaltet, die uns unbekannt sind.

darf an Besatzung für jede Festung durch Ingenieure, und zwar nach der Kopfzahl, feststellen zu lassen und dadurch für jede Festung verschiedene „Detachements“ an Jägern, Cavallerie und Pionieren zu bilden, deren taktische Verwendung ihrer verschiedenen Stärke und Gliederung wegen ziemlich schwierig war.“ Durch Wiederannahme des neuen „militärischen“ Grundsatzes ist das Mittel gewonnen worden, entbehrliche Festungs-Besetzungen auch anderweitig im freien Felde, zu Etappen-diensten, Blocaden u. s. w., ohne weitere Uniformierung verwenden zu können.

— Nach dem neuen Bundesregulativ der Servisewährungen wird für die zum Zwecke der Artillerie-Schießübungen zu beschaffenden Quartierleistungen, sofern die davon getroffenen Ortschaften nicht einer höheren Klasse angehören, die Entschädigung der zweiten Servisklasse gewährt; für vorübergehende Quartierleistungen, sofern dieselben die Dauer von 30 Tagen übersteigen, wird eine höhere Servisentschädigung in der Weise gewährt, daß die betreffenden Ortschaften in die nächst höhere, jedoch mindestens in die dritte Servisklasse aufrücken, die Ortschaften der höchsten Servisklasse aber einen Zuschlag von 20 p.Ct. erhalten.

Stuttgart, 6. Januar. Großes Aufsehen erregt eine hier vor wenigen Tagen ausgegebene neue illustrierte Wochenschrift, welche im Verlage von Hermann Schönlein unter dem Titel „Allgemeine Familien-Zeitung“ erscheint. Nachdem man bisher glaubte, daß durch die Wohlfeilheit der bestehenden derartigen Journale die äußerste Grenze erreicht sei, stellt dieses außerordentliche Unternehmen alles Vorhandene in Schatten, denn obgleich jede Nummer 16 Seiten des größten Folio-Formats umfaßt und der Inhalt an Gediegenheit, die Illustrationen von wirklich künstlerischer Ausführung, selbst den weitgehendsten Ansprüchen genügen, kostet das Quartal nur 18 Sgr., das Heft nur 6 Sgr. Nicht nur sämtliche Journale Deutschlands, sondern auch aller gebildeten Völker werden hierdurch übertroffen, so daß wir Deutschen jetzt in Wahrheit die billigste Zeitschrift der Welt besitzen.

## Provinzielles.

Flatow, den 12. Januar. [Eisenbaharbeiten.] Zur Ergänzung meiner Correspondenz in letzter Nummer unserer Zeitung theile ich noch mit, daß ein Eisenbahnarbeiter von den bei der erwähnten Schlägerei Schwerverwundeten bereits sein Leben ausnahm. — Die milde Witterung kommt den Eisenbahnarbeitern, bei unserer Eisenbahn sehr zu Statten; nachdem nahe 160 Arbeiter täglich bei derselben beschäftigt waren, ist eine ansehnliche Strecke von ca. 3 Meilen bereits planirt und fängt man

Längs der Mauer hat jedes Haus seine Feuerspritze aus Holz, welche von einem Dutzend pyramidenförmig aufgestellter Eimer gedeckt ist.

Das Ganze wird durch ein Dach gegen die Sonnengluth geschützt.

Aus der sorgfältigen Erhaltung dieses Materials erkennt man schon, welche wichtige Rolle die Feuersbrünste im japanischen Leben spielen und doch sind in keinem Lande der Welt die Lösch-Aufzälen so zahlreich und so gut eingerichtet, als gerade hier.

Die Zimmerleute, Dachdecker und Maurer sind in Brigaden eingetheilt und versammeln sich beim ersten Signal unter den Befehlen eines bekannten Chefs.

Man sieht die Leiterträger in ihren täglichen Nebunissen ihre Leiter in der Straße aufzustellen, und während die Einen mittelst an die unteren Sprossen geschickter angelegter Haken die Leiter im Gleichgewicht und aufrecht erhalten, klettern die Gewandtesten die Sprossen hinauf und bilden die mannigfaltigsten Menschenpyramiden.

Die meisten dieser Leute tragen einen Helm von lackirtem Leder, metallinen Ohrlappen, nach Art der Kriegshelme.

Ein oberhalb des Scheitels angebrachtes Loch gestattet die freie Circulation der Luft; ein kurzes wollenes Mäntelchen von dunkler Farbe ist im Innern des Helms angenäht und wird unter den Nasenlöchern hermetisch zugknöpft, so daß nur der obere Theil des Gesichts dem Rauch ausgesetzt bleibt.

Der also ausgerüstete Mann kann sehr lange der Erstickung widerstehen.

Als Waffe hat jeder Feuerwehrmann einen langen hölzernen, mit eisernen Ringen versehenen Haken, dessen scharfe Spitze leicht in die Bälken eindringt.

Dieses Werkzeug dient vermöge seines Gewichtes und seiner Schneide zum Niedereißen, vermöge seiner Länge, die ihm gestattet, die Gegenstände mitten in den Flammen zu erreichen, zum Retteu derselben.

Es ist schwer, sich einen Begriff von dem Schauspiel einer Feuersbrunst in Jedo zu machen.

Die Allarmglocke ertönt in einem der entferntesten Stadtviertel.

Beim ersten Signal setzt sich Alles in Bewegung und eilt von allen Seiten, von den weitesten Entfernung herbei.

Die große Masse der Feuerwehrmänner verschwindet in der ohne Ende anwachsenden Menge der Neugierigen und Freunde.

Wer hat irgend einen Verwandten in dem bewohnten Stadttheil?

Es wäre eine grobe Unhöflichkeit, ihm nicht Beifand zu leisten oder sich nicht nach seinen Bedürfnissen zu erkundigen.

(Schluß folgt)

bereits bei Schneidemühl die Schienen an zu legen. Wir wollen hoffen, daß mit dem kommenden Frühlinge die Erdarbeiten in einem größeren Umfange in Angriff genommen werden. Die betreffende Baudirection hat in Plakat vor einiger Zeit die Oberetage eines Hauses gemietet und werden allem Anschein nach auch die Erdarbeiten nahe unserer Stadt in nächster Zeit beginnen.

### Locales.

**F**—Personal-Chronik. Unser Landsmann, der Physiker Herr August Wittcher hat am Donnerstag den 6. d. vor seiner Abreise aus Berlin nach Königsberg, von Sr. Maj. dem Könige eine prachtvolle Brillant-Nadel nebst einem Aufschreiben erhalten.

— Handwerkerverein. Am Donnerstag den 14. d. Vortrag des Lehrers Herrn Fröhlich: Ueber das Leben der Spinnen.

— Handelskammer. Die Ergänzungswahlen der Handelskammer finden am Montag den 18. d. Mts., Nachmittags 4 Uhr im Magistrats-Sessionszimmer statt. Es scheiden aus: die Mitglieder Herren G. A. Körner und Landeker; die Stellvertreter Herren Bärwald (verstorbene), A. Giedzinski und A. Henius. Die Ausscheidenden sind wieder wählbar; die Richterscheinenden werden durch die Wahl der Anwesenden gebunden. Die Liste der passiven Wählbaren ist in der Magistrats-Registatur einzusehen. Societäts-Handlungen können nur eine Stimme zur Wahl abgeben.

— Kommunales. In der Sitzung der Stadtverordneten am 6. d. Mts. legte der Magistrat derselben ein Rescript des Herrn Ministers des Innern vom 28. Nov. v. J. zur Kenntnisnahme vor, welches ein gleichmäßiges Verfahren der Königl. Regierungen betreffend die Bestätigung der Wahlen zu Magistratsämtern herbeizuführen bestimmt ist. Der Herr Minister spricht darin aus, daß das auf Grund der Rescripte vom 27. März 1809 und 8. Januar 1833 in mehreren Landesteilen hergebrachte Verfahren, wonach den städtischen Magistratspersonen nach bestätigter Wahl von der Stadtverordnetenversammlung Bestallungen ertheilt und diese mit den eingerückten Wahlbedingungen von der Bezirksregierung bestätigt werden, der Correctheit ermangeln, da über die Zusässigkeit event. Genehmigung der Wahlsbedingungen eine besondere und rechtzeitige Beschlusnahme der Regierung erforderlich sei; im übrigen aber vom Standpunkte der Aufsichtsbehörde es genüge, wenn dem Gewählten von der Regierung aus eine einfache Beurkundung der von Seiten des Staates erfolgten Bestätigung der Wahl ertheilt werde. Der Minister bestimmt deshalb: 1) Ehe die Neuwahl eines Magistratsbeamten ausgeschrieben wird, ist die mit Genehmigung der Bezirksregierung zu bewirkende Festsetzung der Besoldung, so wie die sonstigen von der Stadtverordnetenversammlung etwa beschlossenen Wahlsbedingungen der Regierung zur Kenntnisnahme vorzulegen, welche dieselben zu prüfen und die gegen das öffentliche Recht verstörenden Bedingungen zu beseitigen hat. Wahlen, welche auf unzulässige Bedingungen hin vorgenommen sind, können vor Erhebung der letzteren nicht als zur Bestätigung geeignet angesehen werden. 2) Ist die Bestätigung der Wahl von der Regierung beschlossen oder Altherköstigen Orts ertheilt, so wird die Communalbehörde in üblicher Weise davon in Kenntnis gesetzt und das Erforderliche wegen Einführung des bestätigten Beamten verfügt, welchem Letzteren bei der Einführung ein die Bestätigung der Wahl bekundendes Decret der Regierung, bez. eine Abschrift der Altherköstigen Bestätigung ausgehändigt wird. 3) Der Stadtverordneten-Versammlung bleibt es überlassen, ob sie dem bestätigten Beamten noch eine besondere Bestallung mit den von Aufsichts wegen nicht unzulässig erklärten Wahlsbedingungen ertheilen will, welche dann in der Urkunde vom Magistrate, in der Ausfertigung vom Bürgermeister oder dessen Stellvertreter und einem zweiten Magistratsmitgliede, unbeschadet der der Stadtverordneten-Versammlung in der für die Vollziehung ihrer Beschlüsse bestimmten Form freizulassenden Mitunterzeichnung, zu vollziehen und durch den Gemeindevorstand auszureichen ist. 4) Eine Genehmigung solcher Bestallungen durch die Regierung findet nicht statt; doch ist die erforderliche Genehmigung der Aufsichtsbehörde für die Bestimmung der Dienstbezüge oder vom Gesetz abweichende Vereinbarungen über die Pension durch besondere Verfügung auszusprechen und kann in das Bestätigungs-Decret aufgenommen werden.

— Versammlung. Am Montag den 11. traten in Berlin auf Anregung eines Cirkulars, welches unter dem 6. Dezember

v. J. von Stalsund und Stettin an die Vorstände der Gemeinden in den Städten, welche Festungen sind, erlassen und von Bürgermeister Francke und Stadtbaurath Hobrecht unterzeichnet ist, Bevollmächtigte der betreffenden Gemeinden zusammen, um über die nächsten Schritte zur Abhilfe der Missstände zu berathen, welche durch das durchaus veraltete Rayon-Regulativ vom 10. September 1828 hervorgebracht werden, sowie die Befugniß der Behörden, Festungsräthons nach eigenem Befinden und ohne Entschädigung der Besitzer der dadurch betroffenen Grundstücke zu erweitern. Es wurde eine Kommission zur Feststellung einer Petition an das Abgeordnetenhaus und an den Reichstag wegen Abänderung des bisherigen Rayon-gegesetzes gewählt. Zum Vorsitzenden wurde Oberbürgermeister Hasselbach aus Magdeburg und zum Schriftführer Stadtbaurath Hobrecht aus Stettin gewählt.

— Militärisches. Bei der Anmeldung zum einsährig freiwilligen Militärdienste besteht jetzt die Erleichterung, daß diejenigen, welche ihre wissenschaftliche Qualification durch Schulzeugnisse nachweisen, von der persönlichen Gestellung bei der Prüfungskommission befreit sind und den Berechtigungsschein zum einjährig freiwilligen Militärdienst zugeschickt erhalten.

— Witterungszustände. So wie bei uns, so zeichnet sich der zeitige Winter fast überall durch eine milde Temperatur aus. Wir lassen hier einige bemerkenswerte Witterungs-Notizen folgen. In Neapel blüthen die Mandelbäume schon um Neujahr. — In Heidelberg und Umgegend zeigen sich blühende Bäume; auch Schmetterlinge wurden bereits gesehen. — Nach Privatmittheilungen aus Islaod herrscht dort ebenso milder Winter wie anderswo; man hatte im Dezember 7° R. Wärme. Dem Fischfang ist das Wetter günstig.

— Während aus England von „grünen Weihnachten“ gemeldet wird und in Norddeutschland die mildeste Witterung herrscht, berichtet man aus New-York, 16. Dezember: Der Winter hat hier endlich in aller Form Einzug gehalten; sämtliche Kanäle, viele Häfen und schiffbare Flüsse sind geschlossen, namentlich im Nordwesten ist die Kälte sehr intensiv; der Mississippi und Missouri nebst ihren Nebenflüssen sind von einem Ufer zum andern zugefroren.

— **Theater.** Am Montag, den 11. d. „Lorle“ etc. War die Darstellung der Titelrolle durch Fr. Denhausen, namentlich was den Dialekt anlangt, nicht mimisch so virtuos und effectvoll, wie durch Frau Formes und Fr. Banner, der insbesondere eine große Fertigkeit im schwäbischen Dialekte zu statthen kam, so war doch ihre „Lorle“ immerhin eine ansprechende Figur. — Am Dienstag den 12. fand die dritte Wiederholung des Benedix'schen Lustspiels „die relegirten Studenten“, und zwar bei besetztem Hause statt, — ein unzweideutiges Zeichen, daß sowohl das Stück, wie die Durchführung desselben im Ganzen, wie als auch der einzelnen Partieen gefallen haben.

Mit Bezug auf das „Eingesandt“ in der v. Num., betreffend die Theater-Referate in unserer Zeitung, gestatten wir uns zu bemerken, daß wir auch den Theatervorstellungen in dieser Saison ein nicht minderes Interesse schenken als sonst, aber die Veranlassung zu ausführlichen Theaterreferaten ist jetzt geringer. In unserer Theaterreferaten richten wir die Aufmerksamkeit zunächst und zumeist auf den geistigen Inhalt der Fabel, die Bezeichnung der Charaktere und die Komposition, in zweiter Linie auf die Leistungen der Darsteller. Die Stücke, welche bisher zur Aufführung kamen, sind der Mehrzahl nach durch ältere Darstellungen dem Publikum bekannt und zur Genüge besprochen worden, boten mithin zu kritischen Bemerkungen keine Veranlassung. Novitäten ließen wir nicht unbeachtet mit Ausnahme der Posse, die bekanntermassen weniger ein Gegenstand kritischer, einahender Besprechung sind, als vielmehr nur den Zweck haben, einen Abend hindurch die Lachmuskeln des Auditoriums in Bewegung zu erhalten und durch ihr musikalisches Beiwerk das Ohr angenehm zu affizieren. Leider ist die Posse der Gegenwart kein dramatisches Kunstwerk. — Aber auch die Leistungen der Gesellschaft, die Aufführung der Stücke, boten im Ganzen zu Ausstellungen wenig Veranlassung, namentlich die der Lustspiele, welche gemeinhin gut einstudiert waren und die mimische Leistungsfähigkeit der einzelnen Kräfte nicht überstiegen, was für die Umsicht und die Tüchtigkeit der Regisseure spricht. Das öffentliche Urtheil über die Gesellschaft lautet, wie dies auch die Auslassungen in der Stadtverordneten-Sitzung sic! am 6. d. Mts. und der frequente Besuch des Theaters beurkunden, günstig und anerkennungsvoll.

### Inserate.

#### Berüptet.

Ein herzliches Lebewohl allen Verwandten und Bekannten bei unserer Abreise nach Berlin.

**Herrmann Guttmann und Frau geb. Aron.**

Gestern Abend starb unser geliebtes Töchterchen Hedwig am Scharlachfieber. Falkenstein, d. 12. Januar 1869.

Hermes und Frau.

**Bahnarzt**  
F. Beschornier  
Hotel 3 Kronen  
Zimmer Nro. 7.  
Sprechstunde von 9—4 Uhr.

**Frische Kieler Bücklinge**  
Friedrich Schulz.

Einem hochgeehrten Publikum Thorns und der Umgegend mache ich hiermit die ergebene Anzeige, daß ich mich Louisenstraße Nr. 88 als

#### Päckermäister

niedergelassen habe, und bitte mein Unternehmen zu berücksichtigen. Für große und geschmackvolle Backwaren werde ich stets Sorge tragen.

Gleichzeitig habe ich eine Niederlage Breitestraße Nro. 90 A. im Laden des Pfefferküchler Herrn Thomas errichtet.

Thorn, den 11. Januar 1869.

#### August Schluroff.

Eine im Pußfach gelüftete Directrice, wünscht als solche eine anderweitige Stellung. Näh. in der Expedition d. Blattes unter Nro. 321.

**4000 Thlr** hat gegen hypothekarische Sicherheit C. Petrykowski, Culmerstraße No. 319.

Da ich noch nicht die genügende Anzahl Klasterschläger in meinem Walde habe, so nehme ich noch mehrere in Arbeit und können sich zu jeder Zeit bei mir melden.

Louis Angermann.

**Schlesischen □ Sahnen-Käse**  
à Stück 3 bis 3½ Sgr., zum Wieder-verkauf billiger, empfehlen

**Friedrich Schulz. Benno Richter.**

Wksięgarni Ernesta Lambeck w Toruniu  
wyszedł i jest do nabycia po wszystkich księgarniach =  
**Sjer-Polaczka**

KALENDARZ

Katolicko-Polski

z drzeworytami

na rok zwyczajny

1869.

Drugie, poprawione i pomnożone wydanie.

Cena 5 sgr.

### Briefkasten.

Eingesandt.

— **Theater.** Der Donnerstag verspricht wieder außerordentlich geistreich zu werden. An dem genannten Tage wird nämlich wieder ein neues Stück von Roderich Benedix in Scene gehen, es ist dies: „Büschenträgereien.“ Der Titel läßt schon Vieles voraussehen und Roderich Benedix hat es schon oft verstanden seine Stoffe auszubauen; wir verweisen nur auf seinen letzten großen Erfolg mit den relegirten Studenten. Außerdem findet an dem genannten Tage das Benefiz für Frau Piorkowska, unsere mit Recht so beliebte komische Alte statt, die in dem genannten Stücke die Hauptrolle spielt und in einer klatschfütigen sich in Alles mengenden Frau uns gewiß ein treffliches Genrebild und eine neue Probe ihres Charakterisirungstalentes geben wird. Fügen wir noch hinzu, daß „Büschenträgereien“ in Berlin Hamburg, Wien etc. von demselben Erfolge begleitet waren wie die zärtlichen Verwandten, die relegirten Studenten und viele andere, und daß sich die übrigen Hauptrollen in den Händen Jean Meyers und der Damen Denhausen und Zweibrück befinden, so glauben wir mit Recht annehmen zu dürfen, daß Fr. Piorkowska am Donnerstag das wohlverdiente volle Haus vor sich sehen wird.

— ◎ Ihre Notiz „Schulwesen“ ist nicht mitzutheilen, da dieselbe eine nicht leicht zu beweisende Beschuldigung gegen die katholische Geistlichkeit enthält.

Die Redaktion.

— Herr Theater-Director Wölfer wird freundlichst ersucht, die höchst unterhaltende Posse „Heydemann und Sohn“ welche zur Zeit neunmal in Bromberg bei ausverkauftem Hause gegeben worden ist, auch hier ehestens zur Aufführung zu bringen.

K —, L —, P —, S —, M —.

### Telegraphischer Börsen-Bericht.

Berlin, den 13. Januar. cr.

<b>Gold:</b>	
Russ. Banknoten . . . . .	827/8
Warschau 8 Tage . . . . .	827/8
Poln. Pfandbriefe 40% . . . . .	65
Westpreuß. do. 40% . . . . .	825/8
Posener do. neue 40% . . . . .	841/2
Amerikaner . . . . .	801/8
Desterr. Banknoten . . . . .	843/4
Italiener . . . . .	545/8
<b>Weizen:</b>	
Januar . . . . .	63
<b>Hüggen:</b>	
loco . . . . .	fest
Januar . . . . .	53
Januar=Febr. . . . .	521/2
Frühjahr . . . . .	511/4
	513/4
<b>Käbel:</b>	
loco . . . . .	91/2
Frühjahr . . . . .	917/24
<b>Spiritus:</b>	
loco . . . . .	behauptet.
Januar . . . . .	151/2
Frühjahr . . . . .	155/6

### Getreide- und Geldmarkt.

Thorn, den 13. Januar. Russische oder polnische Banknoten 831/8—831/4 gleich 1201/4—1200%

Danzig, den 12. Januar. Bahnpreise.

Weizen, weißer 131—134 pfd. nach Qualität 89—931/8 Sgr., hochbunt und feinglasig 131—135 pfd. von 871/2—91 Sgr., bunt, glasig und hellbunt 130—134 pfd. von 84—89 Sgr., Sommer- u. rother Winter- 130—137 pfd. von 75—821/2 Sgr. pr. 85 pfd.

Roggen, 128—133 pfd. von 621/8—631/2 Sgr. p. 815/8 pfd.

Erbse, von 671/2—681/2 Sgr. per 90 pfd.

Gerste, kleine 104—112 pfd. von 56—61 Sgr. große 110—118 von 57—62 Sgr. pr. 72 pfd.

Hafer, 371/2—38 Sgr. p. 50 pfd.

Spiritus 142/3 Thlr. bezahlt.

### Amtliche Tagesnotizen.

Den 13. Januar. Temperatur Wärme — Grad. Luftdruck 28 Zoll 6 Strich. Wasserstand 4 Fuß 9 Zoll.

Stets vorrätig in der Buchhandlung von Ernst Lambeck:

Erläuterndes

**fremdwörterbuch**  
in der Schrift- und Umgangssprache

vorkommenden

**fremden Niedersarten**  
Angabe ihrer richtigen Aussprache, Betonung und Abstammung.

3. vermehrte und verbesserte Auflage.

Preis: 10 Sgr.

Den Besitzern zu Alt Thorner Kämpe, Alt Thor und Gurske meinen innigsten Dank, für die mir in meinem Brandunglück gespendete Unterstützung.

Korzeniec, den 13. Januar 1869.

L. Nickel.

Ein junges Mädchen, welches der deutschen und polnischen Sprache mächtig, auch nötige Schulkenntnisse hat, wird für ein Material-Geschäft und Schank verlangt. Wo? sagt die Exped. d. Bl.

## Bekanntmachung.

In der Grabiaer Först sind für das I. Quartal 1869 folgende Holzversteigerungs-Termine anberaumt, welche um 11 Uhr Vormittags beginnen.

Datum.	Ort des Versteigerungs-Termines.	Belauf.
Am 18. Jan., 8. Febr., 1. u. 22. März	Podgorz im Lipkischen Gasthause	Kuchnia.
Am 25. Jan., 15. Febr., 8. März	Murzynko im C. Bejerschen Gastha.	Frydolin.
Am 11. Jan., 1. u. 22. Febr. 15. März	Neu Grabia im Lewinschen Gasthause	Frydolin.

Die betreffenden Förster sind angewiesen, das zum Verkauf kommende Holz auf Verlangen vor dem Termine vorzuzeigen.

Das Holzaufzield ist im Termine zu entrichten, die übrigen Bedingungen werden vor Beginn der Auktion bekannt gemacht.

Försthaus Wudek, den 28. Dezember 1868.

Die Först-Verwaltung.

## Wein-Stube und Restauration

Brücke-Strasse Nro. 20.

Hiermit die ergebene Anzeige, daß ich von heute ab in dem ehemaligen Geschäftslokale des Herrn Kaufmann Gutekunst ein Wein- und Bier-Geschäft nebst Restauration eingerichtet habe. Mein Unternehmen dem Wohlwollen des geehrten Publikums bestens empfehlend bemerke ich nur noch, daß Getränke und Speisen gut und die Bedienung prompt sein werden.

Thorn, den 5. Januar 1869.

J. Rezulski.

## Flora, Prämien-Collecte für das Jahr 1868 zu Köln.

Des Königs Majestät haben der Actien-Gesellschaft "Flora" zu Köln zum Zweck der Beschaffung der Geldmittel Beifluss Errichtung und Erhaltung einer höheren Lehranstalt für Botanik und Gartenbau die Veranstaltung einer Prämien-Collecte nach einem Plane, Inhalts dessen 200,000 Lose à 1 Thlr. ausgegeben werden, die Prämien aber in Geldgewinnen zum Betrage von 70,000 Thalern und in Gewinnen an Pflanzen und Blumen zum Betrage von 5000 Thaler bestehen sollen, Allergnädigst zu gestatten geruht.

Die Königliche Regierung veranschaffen wir, die vorgedachte Allerhöchste Genehmigung durch Ihr Amtsblatt resp. Ihr soustiges Publications-Organ zu veröffentlichen.

Berlin, den 31. August 1868.

Der Minister des Innern: Eulenburg. Der Finanz-Minister. Im Auftrage: Mölle. Der Minister der geistlichen, Unterrichts und Medicinal-Angelegenheiten. In Vertretung: Lehuer. Der Minister für die landwirthschaftlichen Angelegenheiten: Im Auftrage: Oppermann.

Die Prämien dieser Collecte bestehen:

a. In einem Hauptgewinne von . . . . .	25,000 Thlr.
b. " Gewinne von . . . . .	5000 "
c. " zwei " . . . . .	2000 Thlr. = 4000 "
d. " acht " . . . . .	1000 " = 8000 "
e. " zehn " . . . . .	500 " = 5000 "
f. " fünfzig " . . . . .	100 " = 5000 "
g. " dreihundert Gewinnen von . . . . .	25 " = 7500 "
h. " zweihundertfünzig Gewinnen von . . . . .	20 " = 5000 "
i. " fünfhundertfünzig Gewinnen von . . . . .	10 " = 5500 "
in fünfhundert Gewinnen an Pflanzen und Blumen, Werth	5000 "
zusammen 75,000 Thlr.	

Der Preis des einzelnen Loses beträgt Einen Thaler.

Die Ziehung der Prämien erfolgt am 15. März d. J. Lose sind zu haben in der Buchhandlung von Ernst Lambeck in Thorn.

## Lebensversicherungsbank f. D. in Gotha.

Die Geschäftsergebnisse dieser Anstalt im Jahre 1867 waren sehr günstiger Art. Durch einen reichen Zugang an neuen Versicherungen (2379 Pers. mit 5,052700 Thlr.), welcher nächst dem Jahre 1865 größer war als in irgend einem anderen Jahre, ist

die Zahl der Versicherten auf 31000 Pers.,  
die Versicherungssumme auf 56,400000 Thlr.,  
der Bankfonds auf 14,600000 Thlr.

gestiegen.

Bei einer Jahressumme von 2,600000 Thlr. waren nur 1,140000 Thlr. für 650 gestorbene Versicherte zu vergüten, welcher Betrag wesentlich hinter der rechnungsmäßigen Erwartung zurücksteht und den Versicherten eine abermalige hohe Dividende in Aussicht stellt.

In diesem und den nächsten vier Jahren werden über

zwei und eine halbe Million Thaler vorhandene reine Überschüsse an die Versicherten verteilt, was für das Jahr 1868 eine Dividende von 36 p.C. und für 1869 eine solche von 39 p.C. ergiebt.

Versicherungen werden vermittelt durch Herrn Adolph in Thorn.

## Feuerversicherungsbank für Deutschland zu Gotha.

Zufolge der Mitteilung der Feuerversicherungsbank für Deutschland zu Gotha wird dieselbe nach vorläufiger Berechnung ihren Theilnehmern für 1868

ca. 65 Prozent

ihrer Prämieneinlagen als Ersparnis zurückgegeben.

Die genaue Berechnung des Anteils für jeden Theilnehmer der Bank, sowie der vollständige Rechnungsabschluß derselben für 1868 wird am Ende des Monats Mai d. J. erfolgen.

Zur Annahme von Versicherungen für die Feuerversicherungsbank bin ich jederzeit bereit

Thorn, den 13. Januar 1868.

Herrn. Adolph.

Agent der Feuerversicherungsbank f. D.

## Victoria-Creme.

Schnell und sicher unter Garantie des Erfolges beseitigt das von uns erfundene Schönheitsmittel Victoria-Creme: Pickel, Fünnen, Flechten und Hautausschläge jeder Art. Die Anwendung dieser unübertrefflichen Creme ist höchst einfach, die Wirkung eine erstaunlich schnelle.

Die ungeheure Verbreitung dieses wirklich reellen Beseitigungsmittels wird ohne Zweifel zu vielen Nachahmungen Veranlassung geben, deshalb warnen wir das Publikum vor dergleichen Falsifikaten und bitten gefälligst darauf zu achten, daß jede echte Büchse Victoria-Creme gesiegelt ist und unsere Firma mit eingrabener Schrift enthält.

Geprüft und genehmigt von der Medizinalbehörde zu Leipzig.

In Originalbüchsen mit Gebrauchs-Anweisung à 20 Sgr. und 1 Thlr.

### Kamprath & Schwarze,

Parfümerie- und Toilettenseifenfabrikanten, Leipzig.

Alleiniges Depot für Thorn bei Louis Grée, Coiffeur.

Per 1/4 fl. 20 Sgr. per 1/2 fl. 10 Sgr.

Eau de Cologne philocom (Cölnisches Haarwasser), hat mit Recht allseitigen Anklang gefunden, den es seiner außerordentlichen Wirkungen wegen verdient. Dasselbe hindert nicht nur das Ausfallen und das Grauwwerden der Haare, sondern befriedigt auch deren Wachsthum, macht sie geschmeidig und lockig; beseitigt den Milchschorf und andere Ausschläge bei Kindern, Schnitten und Schuppen bei Erwachsenen binnen 3 Tagen; ist Schutzmittel gegen Kopferkältung, und bei Migräne und Kopfschmerz eine wahre Wohltat, wirkt überhaupt belebend auf das ganze Kopfnerven-System, hält die Poren offen und ist das feinste Toilette-Mittel.

Cöln a. Rh. A. Moras & Cie, Hoflieferanten.

Echt zu haben: in Thorn bei Ernst Lambeck.

Allen Landwirthen empfohlen!

Zu beziehen ist durch Ernst Lambeck in Thorn:

## Taschen-Kalender

für die Preußischen

### Hans- und Landwirthe

auf das Jahr 1869.

Von Dr. William Löbbecke.

Elster Jahrgang.

Eleg. geb. mitleinwandtasche u. Golddruck. Preis i. Gallico 18 Sgr. i. Leder 22 1/2 Sgr.

Löbbecke's Taschen-Kalender ist für jeden Landwirth durch seine praktische Brauchbarkeit, Reichhaltigkeit, Eleganz und Wohlfelheit ein unentbehrliches Bedürfnis.

In meiner Pensionsanstalt finden junge Mädchen mos. Glaubens zu jeder Zeit liebevolle Aufnahme. Pensionspreis sehr mäßig.

Berlin, Landsbergerstr. 75.

A. Heilborn, Witwe.

1 ganz neues Obductions-Besteck und 1 Mikroskop zu verkaufen M. Schirmer.

Stadt-Theater in Thorn.

Donnerstag, den 14. Januar. Zum Benefiz für Frau Emma Piorkowska.

Bei aufgehobenem Abonnement zum ersten Male, neu: "Zwischenträgerien oder: Sie meint sich in Alles." Neuestes Original-Lustspiel in 4 Acten von Norbert Benedix.

L. Wölfer.

## Für Reisende und Auswanderer!

Regelmäßige directe Passagier-Beförderungen nach allen Häfen Amerika's, von Hamburg und Bremen — nicht über England — zu den billigsten Preisen, mit Dampf- und Segelschiffen erster Klasse, jeden Mittwoch und Sonnabend mittelst Dampfschiffen,

jeden 1., 3., 15. und 17. des Monats mittelst Segelschiffen, finden nach wie vor, wie schon seit sechzehn Jahren, durch meine Vermittlung statt, worüber jede Auskunft bereitwillig ertheile.

## H. C. Plagmann in Berlin,

Louisenplatz 7.

Königl. Preuß. concess. General-Agent für den Umfang des ganzen Staats, sowie mein Special-Agent Herr J. Goldschmidt in Thorn.

Schon seit 2 Jahren litt ich am Kehlkopf und krampfhaftem fortwährenden Husten,

wogegen alle angewandten Mittel erfolglos blieben. Ich gebrauchte aus hiesiger Niederrasse 3 Flaschen des Schlesischen Fenchel-Honig-Extracts von L. W. Eggers in Breslau, fühlte mich nach der ersten Flasche viel besser und nach Genuss aller 3 Flaschen geheilt. Ich wünsche, daß dies der ganzen Welt bekannt würde.

Hildesheim, den 18. September 1868.

Die Fleischlieferung für die Menagé-für die Brückenkopf-Kaserne soll vom 18. d. Mts. ab anderweitig vergeben werden.

Lieferungs-Unternehmer wollen Ihre Offerter entweder schriftlich oder mündlich dem Unterzeichneten im Brückenkopf mittheilen.

Thorn, den 12. Januar 1869.  
Frhr. v. Tschammer,  
Hauptmann und Präses der Menagé-Commission.

Die hiesige Bürgermeister-Stelle mit einem Jahresgehalt von 400 Thlr. ist zu besetzen. Qualifizierte Bewerber um diese Stelle wollen ihre Meldungen bis zum 1. f. Mts. uns portofrei zusenden.

Gordon, den 9. Januar 1869.

Der Magistrat und Stadtverordneten.

## Thorner Credit-Gesellschaft

G. Prowe & Co.

Die Herren Aktionäre laden hiermit zu einer außerordentlichen Generalversammlung zu Montag den 18. Januar cr., Abends 8 Uhr in den Saal des Herrn Hildebrandt ergebnest ein.

Tagesordnung: Beschlussfassung über Revision und Änderung der Statuten, insbesondere über Verlängerung der Gesellschaft bis 31. Dezember 1874 und über Vertheilung des bis 31. Dezember 1868 angesammelten Reservesonds, sowie Aufnahme des betreffenden notariellen Aktes.

Thorn, den 12. Januar 1869.

Der persönlich haftende Gesellschafter

Gustav Prowe.

Ich suche einen Lehrling für mein Geschäft.

J. Schlesinger.

Wohnungen zu verm. Gr. Gerberstr. 287.

Wohnungen für Winter und Sommer sind vom 1. April zu vermieten in Platte's Garten.

Ein großer Laden mit Schaufenster, ist billig gleich oder von Ostern zu vermieten bei

J. Schlesinger.

Große auch kleine Wohnungen sind gleich, oder von Ostern zu vermieten bei

J. Schlesinger,

Neust. Markt 231 ist ein Parterre-Zimmer mit ob. ohne Möbel fogl. zu verm.

Ein Hausflurladen nebst Wohnung ist vom 1. April d. J. zu vermieten in Altstadt: Markt 436.

Dienstag, den 12. cr., Morgens 7 Uhr, ist am alten Criminalgebäude ein hellgrauer Marmorstein, Länge ca. 2 Fuß, Breite 18 Zoll, gefunden worden Abzuholen bei Nowatki, Barbier, an der Mauer 395.

Stadt-Theater in Thorn.

Donnerstag, den 14. Januar. Zum Benefiz für Frau Emma Piorkowska.

Bei aufgehobenem Abonnement zum ersten Male, neu: "Zwischenträgerien oder: Sie meint sich in Alles." Neuestes Original-Lustspiel in 4 Acten von Norbert Benedix.

L. Wölfer.

Königl. Preuß. concess. General-Agent für den Umfang des ganzen Staats,

sowie mein Special-Agent Herr J. Goldschmidt in Thorn.

Schon seit 2 Jahren litt ich am Kehlkopf und krampfhaftem

fortwährenden Husten,